Monika Bovermann
Sylvette Penning-Hiemstra
Franz Specht
Daniela Wagner

Deutsch als Fremdsprach

Schritte

تتوان را تام بديدآور: . . . Schritte ! Kursbuch + Arbeitsbuch Deutsch als Fremdsprach/ Munika Bovermann... [et al]

شخصات نشر: تهران ومتناه ۱۳۹۰ – ۲۰۱۱م. شخصات ظاهری: ۱۳۲۰ مدن بعد (دیگر).

> رضعیت فیرستنویسی: فیلا د

پادهائسته افست از روی چاپ ۱۲۰۱۱: Ismanning آ

أوقويسى عنوان: اشريت أينس... - ريان ألبائي - - كتابيعاي درسي براي خارجيان

> شناب افزوهن بوورمان مونیکا شناب افزوهن Bovermann, Menika

رسیندی کنگره: ۱۳۹۰ هنف PF۲۱۲۹ رسیندی دیوی: ۱۲۸۲۱

ت با کا بری شباره کتابشتامی ملی: ۲۵۲۱۲۸

Schritte I Kursbuch + Arbeitsbuch Deutsch als Fremdsprach ، مؤتمد Monika Bovermann ، ليتركواني ومندا، چاهيد چاپخاند نقردفان چاپ اول: مواخله نقردفان چاپ اول: ماه Monika Bovermann ، امرون مقابل دانشگاه تجران، خیابان شوردین، نیش خیابان شهدای زانداردی پداک ۱۸۳ تقن: ۱۸۳۹-۱۹۶۹ ، ۱۸۳۹-۱۹۶۹ ، سادشگاه د خیابان علامه طباطبایی جنوب، بین ۳۰ و ۳۲ تعرف، پلاک ۲۹ تافزه ۱۸۹۹٬۹۷۱ ، ادرس فروشگاه تساره ۳: خیابان بیروزی نیش خیابان سوم نیروی هوایی، تلفن ۱۸۷۲٬۵۲۵ میابان باساز فروزنده تلفن: ۱۸۹۹۵-۱۹۹۹ خیابان بیروزی نیش خیابان سوم نیروی هوایی، تلفن ۱۸۷۲٬۵۲۵ میابان باسازه اورانده تلفن: ۱۸۹۵-۱۹۹۹ میابان باسازه اورانده تلفن: ۱۸۹۵-۱۹۹۹ میابانده ایسان ساده بیروزی نیش خیابان باسازه اورانده تلفن: ۱۸۳۵-۱۹۹۹ میابانده تا ساده تا ساده تا بیروزی نیش خیابان باسازه تا بیروزی نیش خیابان باسازه تا بیروزی نیش خیابان بیروزی نیش خیابان

Kursbuch + Arbeitsbuch

Hueber Verlag

Beratung:

Renate Aumüller, Münchner Volkshochschule
Barbara Gottstein-Schramm, Goethe-Institut Internationes,
Bereich Deutsch als Zweitsprache, Lehrkräftequalifizierung
Isabel Krämer-Kienle, Goethe-Institut Inter Nationes,
Bereich Deutsch als Zweitsprache, Lehrkräftequalifizierung
Susanne Kalender, Duisburg
Marion Overhoff, Duisburg
Rainer Wiedemann, München
Renate Zschärlich, Berlin

Fotogeschichte:

Fotograf: Alexander Keller

Darsteller: Grit Emmrich-Seeger, Marcus Kästner, Susanne Länge,

Yevgen Papanin, Jana Weers

Organisation: Sylvette Penning, Lisa Mammele

Das Werk und seine Teile sind urheberrechtlich geschützt.

Jede Verwertung in anderen als den gesetzlich zugelassenen Fällen bedarf deshalb der vorherigen schriftlichen Sinwilligung des Verlags.

Hinweis zu § 52 a UrhG: Weder das Werk noch seine Teile dürfen ohne eine solche Einwilligung überspielt, gespeichert und in ein Netzwerk eingespielt werden. Dies gilt auch für Intranets von Firmen und Schulen und sonstigen Bildungseinrichtungen.

7. 6. 5. Die letzten Ziffern bezeichnen Zahl und Jahr des Druckes.

Alle Drucke dieser Auflage können,da unverändert, nebeneinander benutzt werden.

1. Auflage

© 2003 Hueber Verlag, 85737 Ismaning, Deutschland

Zeichnungen: Jörg Saupe, Düsseldorf Layout: Marlene Kern, München

Lektorat: Dörte Weers, Jutta Orth-Chambah, Marion Kerner, Hueber Verlag, Ismaning

Druck: Himmer AG, Augsburg

Bindung: Ludwig Auer GmbH, Donauwörth

Printed in Germany

ISBN 978-3-19-001704-1

ISBN 978-3-19-201704-9 (mit CD)

AUFBAU

Inhaltsverzeichnis – KURSBUCH	4
Vorwort	6
Die erste Stunde im Kurs	7
Kursbuch: Lektionen 1-7	8

Inhaltsverzeichnis – ARBEITSBUCH 65
Arbeitsbuch: Lektionen 1–7 66
Wortliste 128

Symbole / Piktogramme

Kursbuch	3	Arbeitsbuch	
Hörtext auf CD/Kassette	° co 1 ost⊡	Hörtext auf GD2 12 ⊡ CD/Kassette	_
Grammatik	Nico → er	Vertiefungsübung Ergänzen S	ie.
Hinweis	l kg = ein Kilo	Erweiterungsübung Ergänzen S	iie.
Aktivität im Kurs	₽		_
Redemittel	Wie heißen Sie? Wie ist ihr Name?		_



3

24

30 31

Einkauf

Guten Tag.Mein Name ist ...

Foto-Hörgeschichte			Foto-Hörgeschichte	
-	Nikolaj Miron	8		Kennen Sie fan-fit?
Schritt			Schritt	
A	jemanden begrüßen,sich verabschieden	10	(A)	Lebensmittel benennen
B	nach dem Namen fragen sich und andere mit Namen vorstellen	11	B	Dinge benennen
(6)	Herkunftsland erfragen und nennen Sprachen benennen	12	(<u>8</u>	Preise und Mengen benennen Zahlen: 21-100 Preise Couriebte und Meßeinheiten
D	Alphabet Telefongespräch: nach jernandem fragen	13	E	Preise, Gewichte und Maßeinheiten beim Einkaufen
(3)	Visitenkarten Anmeldeformular	14	Übersicht Grammatik	Grammatik Wichtige Wörter und Wendungen O Ja-/Nein-Frage: Kennen Sie?
Übersicht Grammatik	Grammatik Wichtige Wörter und Wendungen O W-Frage: Wie heißen Sie? O Aussage: Ich heiße / Ich bin O Personalpronomen ich, Sie, du O Verbkonjugation (ich, Sie, du): heißen, kommen, sprechen, sein	15		O Nullartikel: Brauchen wir Salz? O unbestimmter Artikel ein/eine O Negativartikel kein/keine O Plural der Nomen: Tomaten, Eier O Verbkonjugation: "möchten"
	 O Präposition aus: Ich komme aus der Uk O Wortbildung Nomen: Name → Vornam 		XO	4. Meine Wohnung



Meine Familie

Foto-Hörge	schichte	
Schritt	Pipsi und Schnoffer	16
â	nach dem Befinden fragen Befinden ausdrücken	18
	Familienmitglieder vorstellen	19
©	Wohnort und Adresse nennen	20
(w)	Zahlen: 0 −20 Interview: Fragen zur Person ein Formular ausfüllen	21
[2]	Arbeit mit der Landkarte Angaben zu Personen verstehen	22
Übersicht	Grammatik Wichtige Wörter und Wendungen	23
Grammatik	 Possessivartikel mein/meine Personalpronomen er/sie, wir, ihr, sie Verbkonjugation: leben, haben, 	

Foto-Hörge	schichte	
	Sara hat Hunger	32
Schritt		
. A	nach einem Ort fragen einen Ort nennen	34
Ê	eine Wohnung/ein Haus beschreiben Gefallen/Missfallen ausdrücken	35
्ट	Möbel und Elektrogeräte benennen Gefallen/Missfallen ausdrücken	36
	Farben benennen	37
Ď	Zahlen: 100-1.000.000 Wohnungsanzeigen	38
	Kleinanzeigen Telefongespräch: Auskünfte erfragen	
Übersicht	Grammatik Wichtige Wörter und Wendungen	39
Grammatik	O bestimmter Artikel der/das/die	
	O lokale Adverbien hier/dort	
	O prädikatives Adjektiv: Das Bad ist k	lein.
	O Personalpronomen er/es/sie	
	O Negation nicht : Das Bad ist nicht gi	roß.
	O Verhkoniugation: gefallen	

O Wortbildung Nomen: der Schrank →

der Kühlschrank

O Präposition in: Sie leben in Kiew.





Mein Tag

Foto-Hörgeschichte			
	Nur ein Spiel!	40	
Schritt			
Α	Uhrzeit (inoffiziell)nennen	42	
В	Vorlieben ausdrücken	43	
С	Wochentage nennen		
Đ	Tagesablauf:Aktivitäten nennen	44	
B	Schilder/Anrufbeantworter: Öffnungszeiten verstehen Uhrzeit (offiziell)	45	
Übersicht	Grammatik	47	
Grammatik	 Wichtige Wörter und Wendungen trennbare Verben: Bruno steht fr. Verbkonjugation: sehen, arbeiten Verbposition im Satz Präpositionen am, um, von bis Am Sonntag um acht Uhr. 	n, essen	



Freizeit

Foto-Hörge	schicht e	1
	Grill-Cola	46
Schritt		1
A	Wetter /Jahreszeiten / Himmelsrichtungen beschreiben	50
(3)	nach Essen und Trinken fragen	51
©	im Gespräch zustimmen, widersprechen,verneinen	52
(b)	über Freizeit und Hobbys sprechen Anzeigen lesen und schreiben	53
(3)	Wetterbericht	54
<u>Übersicht</u> Grammatik	Grammatik Wichtige Wörter und Wendungen O Akkusativ: den Salat, einen Tee,	55
Grammatik	keinen Saft	
	 Ja-/Nein-Frage und Antwort ja, nein, o Verbkonjugation: lesen, treffen, schlafahren 	

Kinder und Schule

-oto-Horge	<u>achichte</u>	
	Fieber? So so!	56
Schritt		
	Möglichkeiten und Fähigkeiten ausdrücken	58
3	Absichten ausdrücken seinen Willen äußern	59
©	von Ereignissen in der Vergangenheit berichten vergangene Tagesabläufe beschreiben	60
Ð	über Aktivitäten in der Vergangenheit sprechen Vorschläge machen und ablehnen	61
(8)	Elternbrief Telefongespräche: Entschuldigung wegen Krankheit	62
Übersicht	Grammatik	63
	Wichtige Wörter und Wendungen	
Grommatik	 Modalverben können, wollen Satzklammer: Ich kann nicht einka 	ufoo
	O Perfekt mit haben: hat gelernt	uieii.
	O Perfekt mit sein: ist gefahren	
	O temporale Angabe gestern	

Liebe Leserinnen und Leser,

Schritte ist ein Lehrwerk für die Grundstufe. Es führt Lernende ohne Vorkenntnisse in jeweils zwei Bänden zu den Sprachniveaus A1, A2 und B1, wie sie im Gemeinsamen europäischen Referenzrahmen definiert sind. Gleichzeitig bereitet es gezielt auf die Prüfungen Start Deutsch 1 (Stufe A1), Start Deutsch 2 (Stufe A2) und Zertifikat Deutsch (Stufe B1) vor.

Für wen ist das Lehrwerk Schritte geeignet?

Schritte eignet sich besonders für Lernende, die in einem deutschsprachigen Land leben oder leben möchten. Um die Integration in den deutschen Alltag zu erleichtern, haben wir Situationen gewählt, die auf die Bedürfnisse dieser Zielgruppe ausgerichtet sind. Die wichtigen Bereiche des Familienlebens und der Arbeitswelt nehmen breiten Raum ein. Implizit vermittelt das Lehrwerk landeskundliches Grundwissen über relevante Bereiche wie zum Beispiel Wohnungs- und Stellensuche, Schulsystem und Gesundheitswesen.

Das Lehrwerk ist gedacht für Lernende, die über wenig Lernerfahrung verfügen und vielleicht noch keine andere Fremdsprache gelernt haben. Die Progression ist daher gezielt flach gehalten.

Wie sind die Lektionen aufgebaut?

Das Kursbuch

Jede der sieben Lektionen eines Bandes besteht aus einer Einstiegsdoppelseite, fünf Lernschritten A bis E sowie einer Übersichtsseite am Lektionsende. Die Lernschritte A bis E sind jeweils auf einer Seite abgeschlossen, was einen klaren und transparenten Aufbau schafft.

- Einstieg: Jede Lektion beginnt mit einer Folge einer Foto-Hörgeschichte. Die Episoden bilden den thematischen und sprachlichen Rahmen der Lektion. Der Handlungsbogen dient als roter Faden für die Lektion und erleichtert die Orientierung im Lernprogramm.
- Lernschritt A-C: Hier werden die neuen W\u00f6rter und Strukturen der Foto-H\u00f6rgeschichte aufgegriffen, in weiteren typischen Situationen variiert und erweitert. In der Kopfzeile jeder Seite sehen Sie, um welchen Lernstoff es auf der Seite geht. Die Einstiegsaufgabe der Lernschritte f\u00fchrt neuen Stoff ein, indem sie mit

einem "Zitat" an die gerade gehörte Episode anknüpft. Variationsübungen und zusätzliche Alltagsdialoge schleifen den neuen Lernstoff ein. Grammatik-Einblendungen machen die neu zu erternenden Sprachstrukturen bewusst. Den Abschluss der Lerneinheit bildet eine freie, oft spielerische Anwendungsübung.

- Lernschritt D und E: Diese Seiten präsentieren alltägliche Gesprächssituationen und Schreibanlässe und bereiten die Lernenden mit Hilfe von "Realien" auf den Alltag außerhalb des Klassenraums vor. Die vier Fertigkeiten werden hier unabhängig von der Foto-Hörgeschichte trainiert. Der Schwerpunkt liegt dabei auf den produktiven Fertigkeiten. Die Teilnehmenden lernen auch die wichtigsten Textsorten des Schriftverkehrs kennen, d.h. Formulare, Briefe und E-Mails.
- Übersicht: Am Ende der Lektion finden Sie die wichtigen Strukturen, Wörter und Wendungen systematisch aufgeführt.

Das Arbeitsbuch

Das integrierte Arbeitsbuch ermöglicht dem Lehrenden durch ein spezielles Leitsystem, innerhalb eines Kurses binnendifferenziert mit schnelleren und langsameren Lernenden gezielt zu arbeiten. Hier finden sich auch die Aufgaben zum Aussprachetraining. Projekte ermöglichen eine enge Verknüpfung von Lernen in und außerhalb des Klassenraumes. Ein Lerntagebuch leitet die Teilnehmenden von Anfang dazu an, sich den eigenen Lernprozess bewusst zu machen und sinnvolle Strategien anzueignen. Aufgaben, die eine gezielte Vorbereitung auf die Prüfungen Start Deutsch bzw. Zertifikat Deutsch ermöglichen, runden das Arbeitsbuch ab.

Viel Spaß beim Lehren und Lernen mit Schritte wünschen Ihnen

Autoren und Verlag